|  |
| --- |
| **【英方書】英文方塊字規則** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 論語翻譯 | 字符集 | 字母的特殊性 | 字符組合規則 | 複合部件說明 | 字母部首形式 | 字母表 | 版本更新記錄 | 目錄 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 十一月六號，加S和W。複合部件。 | 下的包圍結構。 | 十月六號，把爲部首的，都改爲左右結構，不再爲向右 | 取左右結構，不再爲向右下的包圍結構。 | 十月五號，把第六個字母改成。以爲部首的，都改成 | 字。 | 十月四號增加複數和字母說明，並確定不優先按字源組 | 到十月三號晚上已經造了有近三百字了。 | 公元二〇一八年九月三十號開始，廢寢忘食造了三天字， | 版本更新記錄 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 一句。 | 十二月二十五號，論語開始重製，譯至學而第一第一章第 | 符集和試用了。 | 十二月二十三號，文檔部分重製完成。之後就只要擴充字 | 寶寶體了。 | 像素字符圖，有人說第一個字母像海綿寶寶，那就叫海綿 | 提醒，原用字體可能侵權，於是重製字符圖片。自己畵的 | 十二月十六號始，按百度漢字吧友絕夜星塵上月十七號的 | 二句。 | 十一月十七號，加兩個L。組合部首等，論語譯至一章二節第 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  |  | 十月三號，開始重製本文檔。 | 法，叫英方書英文方塊字輸入法。 | 作了字體文件，叫海綿寶寶方塊英文字體；也製作了輸入 | 二〇一九年十月二號止，依百度吧友絕夜星塵的建議，製 |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  | 字母表字母字形採用的原則，是與英文形近，又合乎漢字的筆法。方便轉寫的過渡，也保持方塊字的美感。也不區分大小寫，以求精簡 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  | 字母部首形式 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  | W和H。Z和H。 | P和H。P和L。S和C。S和H。S和K。S和L。S和P。S和Q。S和T。S和W。T和H。T和S。T和W。 | K和N。兩個L。 | B和L。C和H。C和L。C和T。D和G。F和L。G和H。G和L。 | 複合部件說明 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 如果音節是“輔元輔”形式，第一個輔音部分作部首；如 | 〇邊旁的選擇 | 不以讀音爲分界，如are作，there作。 | translate作。 | 如English作，又application作，又如 | 就查它的詞源。 | 同的字。多個輔音相連時，酌情分歸前後字，不能確定的 | 以書寫形式爲準，按一般的音節劃分方法分開，組合成不 | 〇按音節分開英文詞 | 字符組合規則 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 又當結尾又前接元音，會形成向左上的包圍結構，比如 | 作。 | 又有前接元音字母，會形成向右上的包圍結構，如soul | 又有前接元音字母，會形成包圍結構，如ou作。 | 另外如作向右下的包圍結構，reable作。 | 盡量不取出上中下、左中右三重結構。 | 由左到右，由上到下。盡量只取上下、左右兩種結構。也 | 〇書寫順序 | 如said作，at作。 | 果是“元輔”的形式，元音作部首。 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 〇結構交替 | 下結構，如eight作。 | 又如果左右優先造成結構混亂，字形難保證美觀，改成上 | 作左右。等同理。 | 而在字身中，作左右結構顯得太擠，所以from作，不 | nal作。以結尾，無聲母時作左右結構，如。 | 但是如果聲母是或，以上下結構優先，如man作， | 如ba，am，ar等作，又如ble作。 | 〇以左右結構優先 | good作。 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 元音和元音靠近，輔音和輔音靠近。 | 〇親密性 | 如school作，又如street作，str不堆在一起。 | 如果聲母有多於三個字母，只取其中兩個作爲部首。 | 〇部首中字母限制 | 前接元音和等算作一個整體。 | 但元音接等結尾的字，可以作爲例外，如nal作。 | 如sing作，mas作。 | 構，則下面作左右結構等。 | 如果首先是左右結構，則右邊作上下結構；首先是上下結 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  | 音節。而不單寫，和前面相連作一音節。 | 接表複數的，前面如果是輔音字母，單寫，因爲不成 | 〇表複數 | 而把移到了右邊。 | 輔音過多時，也有例外，如school作，只用作部首 | 也考慮到美觀，兩個堆在一起，右邊又放個不好看。 | 元音盡量在一起，如street作。eet不取左右結構， |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 在頂上，可以變化爲一點，如tian作，is作，it作 | 一般作。 | 〇第八個字母 | ，tant作。 | 上下結構中，後接或，可以與之連成一體，如tam作 | 在頂上，可以變化爲冡頭，如lay作。 | 一般作。 | 〇第一個字母 | 舉幾個例字，其餘的請看字符集。 | 字母的特殊性 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 字母親密性原則的一個表現。 | 如ve作，vi作。viou作，而vious作，這也是 | 不單行作部首，要與其他字母連在一起。 | 〇第二十二個字母 | 同理，只是冖中多了一小豎。 | 在上下結構中居上，可以變化成冖頭，如nal作。 | 一般作。 | 〇第十四個字母 | ，in作。 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  | 字符集目前只存入部分已製字符，共八十多個。之後增加的字符，暫不隨時更新，待以後統一整理，再更新入本表。 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 有朋自遠方來，不亦樂乎？ | 第二句  | ？ | ： | 子曰：學而時習之，不亦說乎？ | 第一句  | 第一章  | 學而第一  | 論語  | 論語翻譯 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| ：，， | 作亂者，未之有也。 | 有子曰：其爲人也孝弟，而好犯上者鮮矣。不好犯上而好 | 第一句  | 第二章  | ？ | ， | 人不知而不愠，不亦君子乎？ | 第三句  | ？ |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| ： | 子曰：巧言令色，鮮矣仁。 | 第三章  | ？ | 。！ | 。， | 君子務本，本立而道生。孝弟也者，其爲人之本與。 | 第二句  | ，。 | 。，， |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  | ： | 而不信乎，傳不習乎。 | 曾子曰：吾日三省吾身，爲人謀，而不忠乎，與朋友交， | 第四章  | 。 |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |